

## TABLE DES MATIÈRES

|  |    |
|--|----|
| INTRODUCTION .....   | 7  |
| I. Le grammairien et sa grammaire .....  | 8  |
| 1. Charles Maupas Bloisien .....   | 8  |
| 2. La Grammaire et Syntaxe française de 1618 .....   | 12 |
| 2.1. Le titre, l'épître liminaire et l'objectif<br>de la grammaire .....                         | 12 |
| 2.2. Les éditions, les traductions et la postérité<br>de la grammaire de Maupas .....            | 20 |
| 3. La <i>Grammaire &amp; syntaxe française</i><br>dans la tradition grammaticale française ..... | 25 |
| 3.1 Les sources .....  | 25 |
| 3.2. Le métalangage de Maupas .....  | 29 |
| 3.3. La place des vernaculaires et du latin .....  | 29 |
| 3.4. Le français : les exemples et la question<br>de l'usage .....                               | 35 |
| 3.5. Le grammairien dans sa grammaire .....  | 49 |
| II. Le contenu grammatical de l'ouvrage .....  | 50 |
| 1. L'organisation générale de la grammaire .....   | 50 |
| 2. Les parties du discours .....   | 51 |
| 3. Les lettres et la prononciation .....   | 54 |
| 3.1. Les principes et la méthode de la description<br>graphique et phonétique .....              | 54 |
| 3.2. L'orthographe et l'alphabet .....   | 56 |
| 3.3. La description phonétique :<br>principes et éléments de phonétique articulatoire .....      | 60 |
| 3.4. Quelques analyses particulières .....   | 65 |
| 4. L'article .....   | 73 |
| 4.1. L'article avant Maupas .....  | 73 |

|  |     |
|--|-----|
| 4.2. Les choix et les innovations de Maupas<br>dans le traitement de l'article en 1618 . . . . . | 79  |
| 4.3. L'évolution du chapitre de l'article<br>dans les trois éditions de la grammaire . . . . .   | 87  |
| 4.4. L'article après Maupas . . . . .  | 89  |
| 5. Le nom . . . . .  | 90  |
| 5.1. La définition du nom<br>et les sous-catégories du nom . . . . .                             | 91  |
| 5.2. Le genre . . . . .  | 93  |
| 5.3. Le nombre . . . . .   | 97  |
| 5.4. La comparaison : comparatif, superlatif,<br>diminutif . . . . .                             | 98  |
| 5.5. Cas et déclinaison des noms . . . . .   | 101 |
| 5.6. La syntaxe des noms : accord et place de l'adjectif . . .                                   | 102 |
| 6. Le pronom . . . . .   | 103 |
| 6.1. Le traitement du pronom chez Maupas :<br>reprises et innovations . . . . .                  | 105 |
| 6.2. Les pronoms personnels . . . . .  | 108 |
| 6.3. Les pronoms démonstratifs . . . . .   | 114 |
| 6.4. Les pronoms relatifs . . . . .  | 116 |
| 6.5. Les pronoms possessifs . . . . .  | 122 |
| 6.6. Les pronoms indéfinis . . . . .   | 123 |
| 7. Le verbe . . . . .  | 125 |
| 7.1. La morphologie du verbe . . . . .   | 126 |
| 7.2. Les « dispositions » des verbes . . . . .   | 131 |
| 7.3. Les modes du verbe . . . . .  | 137 |
| 7.4. L'indicatif : paradigme et valeurs des temps . . . . .                                      | 143 |
| 7.5. La syntaxe du verbe . . . . .   | 153 |
| 8. Le participe . . . . .  | 157 |
| 8.1. Le participe comme partie du discours . . . . .   | 157 |
| 8.2. Le « participe de temps present terminé en ant » . . .                                      | 159 |
| 8.3. Le « participe commun » . . . . .   | 161 |
| 8.4. La question de l'accord du participe . . . . .  | 162 |
| 9. Les parties invariables : adverbe, préposition,<br>conjonction, interjection . . . . .        | 163 |
| 9.1. Les parties du discours invariables<br>et leur ordre . . . . .                              | 163 |

|                               |     |
|-------------------------------|-----|
| 9.2. L'adverbe . . . . .      | 165 |
| 9.3. La préposition . . . . . | 168 |
| 9.4. La conjonction . . . . . | 170 |
| 9.5. L'interjection . . . . . | 173 |
| PRINCIPES D'ÉDITION . . . . . | 175 |

## GRAMMAIRE ET SYNTAXE FRANCOISE

|   |     |
|---|-----|
| [PAGE DE TITRE] . . . . .   | 179 |
| A TOUS SEIGNEURS ET GENTILS-HOMMES, D'AUTRE LANGUE<br>& PAÏS, AMATEURS DE LA LANGUE FRANÇOISE . . . . . | 181 |
| [DES LETRES & DE LA PRONONCIATION] . . . . .  | 189 |
| <i>De la Valeur &amp; prononciation des Letres en general</i> . . . . .                                 | 190 |
| <i>Observations particulieres sur chacune letre</i> . . . . .   | 192 |
| <i>Des Diphthongues &amp; Triphthongues</i> . . . . .   | 212 |
| <i>Des Diphthongues</i> . . . . .   | 212 |
| <i>Des Triphthongues</i> . . . . .  | 218 |
| <i>De l'Apostrophe</i> . . . . .  | 221 |
| DES PARTIES D'Oraison . . . . .   | 225 |
| DE L'ARTICLE . . . . .  | 227 |
| <i>Des Articles indefinis appliquez aux noms propres</i> . . . . .                                      | 237 |
| <i>Des Articles indefinis appliquez aux appellatifs</i> . . . . .                                       | 241 |
| <i>Le, La, Les</i> . . . . .  | 242 |
| <i>De, Du, de la, De l', Des</i> . . . . .  | 244 |
| <i>À, au, à la, à l', aux és</i> . . . . .  | 249 |
| DU NOM . . . . .  | 255 |
| <i>Des genres des Noms</i> . . . . .  | 255 |

|   |     |
|---|-----|
| <i>Des Adjectifs ayans deux terminations, l'une pour le Masc.<br/>l'autre pour le Fem.</i> . . . . .                            | 258 |
| <i>La formation d'aucuns substantifs feminins tirez de leurs masculins</i> . . .  | 260 |
| <i>Des genres des Substantifz</i> . . . . .   | 263 |
| <i>De la forme comparative &amp; superlative</i> . . . . .  | 273 |
| <i>De la forme diminutive</i> . . . . .   | 277 |
| <i>La formation du nombre plurier</i> . . . . .   | 279 |
| <i>De la declinaison des Noms</i> . . . . .   | 280 |
| <i>Des nombres &amp; des dictiones descendantes d'iceux</i> . . . . .   | 284 |
| <i>Quelques observations sur l'arrangement des noms</i> . . . . .   | 286 |
| <b>DU PRONOM</b> . . . . .  | 289 |
| <i>[Des Pronoms personnels]</i> . . . . .   | 290 |
| <i>[Des Nominatifs personnels prepositifs]</i> . . . . .  | 292 |
| <i>Des Datifs et Accusatifs personnels prepositifs</i> . . . . .  | 297 |
| <i>Des pronoms personnels Postpositifs</i> . . . . .  | 301 |
| <i>Des Pronoms Personnels communs</i> . . . . .   | 303 |
| <i>Des Demonstratifs</i> . . . . .  | 304 |
| <i>Des Relatifs</i> . . . . .   | 311 |
| <i>Des Possessifs</i> . . . . .   | 322 |
| <i>Des Pronoms indefinis</i> . . . . .  | 329 |
| <i>Consideration sur l'application de la conjonction Que,<br/>  apres ces termes Qui, Quel, Quelle, Quelque, Quoy</i> . . . . . | 330 |
| <b>DU VERBE</b> . . . . .   | 337 |
| <i>[J'ay &amp; Je suis]</i> . . . . .   | 337 |
| <i>Des dispositions &amp; ordre de conjugaisons des verbes de nostre langue</i> . . .   | 346 |
| <i>De la deduction des temps des verbes</i> . . . . .   | 349 |
| <i>De la premiere conjugaison</i> . . . . .   | 353 |
| <i>Advertissement</i> . . . . .   | 357 |
| <i>De la disposition reflexie autrement reciproquee</i> . . . . .   | 358 |
| <i>Advertissement</i> . . . . .   | 360 |

|   |     |
|---|-----|
| <i>Advertissement</i> . . . . .   | 365 |
| <i>De la seconde Conjugaison</i> . . . . .                                  | 367 |
| <i>Des Verbes varians &amp; irreguliers de la 2. Conjugaison</i> . . . . .  | 371 |
| <i>De la troisième Conjugaison</i> . . . . .                                | 378 |
| <i>De la quatrième Conjugaison</i> . . . . .                                | 384 |
| <i>Des Passifs &amp; Impersonnels</i> . . . . .                             | 388 |
| <i>De l'usage des Verbes</i> . . . . .                                      | 390 |
| <i>Des Impersonnels</i> . . . . .   | 398 |
| <i>De l'usage des temps, &amp; premièrement des Indicatifs</i> . . . . .    | 403 |
| <i>De l'Optatif</i> . . . . .   | 411 |
| <i>Usage des temps Conjonctifs</i> . . . . .                                | 416 |
| <i>Du regime &amp; syntaxe des verbes avec la conjonction Que</i> . . . . . | 418 |
| <i>Usage &amp; syntaxe de l'Infinitif</i> . . . . .                         | 422 |
| DU PARTICIPE . . . . .  | 429 |
| DE L'ADVERBE . . . . .  | 437 |
| <i>Adverbes de lieu</i> . . . . .   | 437 |
| <i>De Temps</i> . . . . .   | 438 |
| <i>D'ordre</i> . . . . .  | 439 |
| <i>De nombre ou compte</i> . . . . .  | 440 |
| <i>De Quantité</i> . . . . .  | 441 |
| <i>De Comparaison</i> . . . . .   | 441 |
| <i>De Qualité</i> . . . . .   | 442 |
| <i>De Relache ou Amoderement</i> . . . . .                                  | 443 |
| <i>De Hastiveté</i> . . . . .   | 444 |
| <i>De Renfort, ou pour renforcer</i> . . . . .                              | 444 |
| <i>D'interrogation</i> . . . . .  | 444 |
| <i>D'affirmer</i> . . . . .   | 445 |
| <i>De Nier</i> . . . . .  | 446 |
| <i>De Deffence ou caution</i> . . . . .                                     | 450 |

|   |     |
|---|-----|
| <i>De Serment</i> . . . . .   | 450 |
| <i>De Demontrer</i> . . . . .   | 450 |
| <i>De difficulté</i> . . . . .  | 451 |
| <i>De contrariété</i> . . . . .                                       | 451 |
| <i>De confusion ou desordre</i> . . . . .                             | 452 |
| <i>De Vicissitude ou Retour</i> . . . . .                             | 452 |
| <i>D'emulation</i> . . . . .  | 452 |
| <i>De progrès &amp; avancement</i> . . . . .                          | 452 |
| <i>De douter</i> . . . . .  | 452 |
| <i>De cas fortuit</i> . . . . .                                       | 453 |
| <i>De recueil ou d'amas</i> . . . . .                                 | 453 |
| <i>De Simitude ou Parangonnement</i> . . . . .                        | 453 |
| <i>D'amoindrissement d'estime</i> . . . . .                           | 453 |
| <i>D'augmentation d'estime</i> . . . . .                              | 453 |
| <i>D'abondant surcroist</i> . . . . .                                 | 453 |
| <i>D'acquiescement</i> . . . . .                                      | 453 |
| <i>De separation</i> . . . . .  | 454 |
| <i>Iteratifs</i> . . . . .  | 454 |
| <i>D'escient</i> . . . . .  | 454 |
| <i>De mesgarde</i> . . . . .  | 454 |
| <i>De conclusion</i> . . . . .  | 454 |
| DE LA PREPOSITION . . . . .   | 455 |
| <i>Prepositions servant au nominatif</i> . . . . .                    | 455 |
| <i>Au genitif</i> . . . . .   | 456 |
| <i>Celles-cy se trouvent servir aux deux, Nomin. Genit.</i> . . . . . | 456 |
| DE LA CONJONCTION . . . . .   | 461 |
| <i>Conjonctions copulatives</i> . . . . .                             | 461 |
| <i>Conditionnelles</i> . . . . .                                      | 461 |
| <i>Dis-jonctives ou Dubitatives</i> . . . . .                         | 461 |

|  |     |
|--|-----|
| <i>Causelles ou Rationnelles</i> . . . . .           | 464 |
| <i>Discretives &amp; adversatives</i> . . . . .      | 465 |
| <i>Conclusives</i> . . . . .                         | 467 |
| DE L'INTERJECTION QUI EST ESPECE D'ADVERBE . . . . . | 469 |
| <i>De tristesse &amp; ennuy</i> . . . . .            | 469 |
| <i>D'exhortation</i> . . . . .                       | 469 |
| <i>D'admiration</i> . . . . .                        | 469 |
| <i>D'appeller</i> . . . . .                          | 469 |
| <i>De cry d'effroy</i> . . . . .                     | 469 |
| <i>De sentiment de douleur</i> . . . . .             | 470 |
| <i>De desdain ou abomination</i> . . . . .           | 470 |
| <i>De depit ou indignation</i> . . . . .             | 470 |
| <i>De dechassement</i> . . . . .                     | 470 |
| <i>Imposant silence</i> . . . . .                    | 470 |
| <i>D'arrest ou suffisance</i> . . . . .              | 470 |
| <i>De joye</i> . . . . .                             | 470 |

## ANNEXES BIBLIOGRAPHIQUES

|  |     |
|--|-----|
| ANNEXE I   |     |
| Les éditions de la grammaire de Maupas . . . . .   | 475 |
| ANNEXE II  |     |
| Les éditions illicites de la grammaire,<br>parues sans le « congé » de Maupas père puis fils . . . . . | 481 |
| ANNEXE III   |     |
| Les traductions de la grammaire . . . . .  | 487 |
| ANNEXE IV  |     |
| Le paratexte de l'édition de 1607 . . . . .  | 491 |

|   |     |
|---|-----|
| ANNEXE V  |     |
| Le paratexte de la 3 <sup>e</sup> édition, Blois 1625 . . . . .                           | 493 |
| ANNEXE VI   |     |
| Un « troisième labeur » : les révisions et ajouts<br>de l'édition de Blois 1625 . . . . . | 501 |

### ANNEXES GRAMMATICALES

|  |     |
|--|-----|
| ANNEXE I   |     |
| Des Lettres . . . . .                              | 513 |
| ANNEXE II  |     |
| De l'Article . . . . .                             | 515 |
| ANNEXE III   |     |
| Du Nom . . . . .                                   | 533 |
| ANNEXE IV  |     |
| Du Pronom . . . . .                                | 535 |
| ANNEXE V   |     |
| Du Verbe . . . . .                                 | 541 |
| ANNEXE VI  |     |
| Du Participe . . . . .                             | 549 |
| ANNEXE VII   |     |
| Des Parties invariables . . . . .                  | 551 |
| BIBLIOGRAPHIE . . . . .                            | 553 |
| INDEX DES NOMS PROPRES ET DES TITRES . . . . .     | 573 |
| INDEX ALPHABÉTIQUE DES EXEMPLES FRANÇAIS . . . . . | 577 |

|  |     |
|--|-----|
| INDEX ALPHABÉTIQUE DES CITATIONS EN FRANÇAIS . . . . . | 603 |
| INDEX ALPHABÉTIQUE DES EXEMPLES LATINS . . . . .       | 607 |
| INDEX DES TERMES MÉTALINGUISTIQUES . . . . .           | 609 |